

SLAAs Tolv Tradisjoner*

1. Vår felles velferd bør komme først. Personlig tilfriskning er avhengig av SLAA-enhet.
2. Vår gruppes formål har bare en autoritet – en kjærlig Gud, slik som Gud kan uttrykke seg i vår gruppesamvittighet. Våre ledere er bare betrodde tjenere, de regjerer ikke.
3. Den eneste betingelse for SLAA-medlemskap er et ønske om å slutte å leve ut et mønster av sex- og kjærlighetsavhengighet. To eller flere personer som er kommet sammen for å hjelpe hverandre å tilfriskne fra sex- og kjærlighetsavhengighet, kan kalle seg en SLAA-gruppe, at de som gruppe ikke har noe annet tilknytelsesforhold ough to be forutsatt at de som gruppe ikke har noen annen tilhørighet.
4. Hver gruppe bør være selvstyrt, unntatt i saker som angår andre grupper eller SLAA som helhet.
5. Hver gruppe har bare et hovedformål – å bringe budskapet videre til den sex- og kjærlighetsavhengige som fortsatt lider.
6. En SLAA-gruppe eller SLAA som helhet bør aldri støtte, finansiere eller låne SLAA-navnet til noen beslektet organisasjon eller utenforstående foretak, for at ikke penge-, eiendoms- og prestisjespørsmål skal avlede oss fra vårt fremste formål.
7. Enhver SLAA-gruppe bør klare seg selv økonomisk og avslå bidrag utenfra.
8. SLAA bør alltid forbli ikke-profesjonelt, men våre servicesentre kan ansette kvalifisert personale.
9. SLAA som sådan bør aldri organiseres, men vi kan nedsette arbeidsutvalg eller komiteer som er direkte ansvarlige overfor dem de tjener.
10. SLAA tar ikke standpunkt til spørsmål utenfor fellesskapet; SLAA-navnet bør derfor aldri trekkes inn i offentlige debatter.
11. Vår kontakt med allmennheten er mer basert på å tiltrekke enn å drive propaganda. Når det gjelder presse, radio, TV og film, må personlig anonymitet alltid bevares.
12. Anonymitet er det åndelige grunnlaget for alle våre tradisjoner, som alltid minner oss om å sette prinsipp foran person.

*©1985 Den Augustine Fellowship, S.L.A.A., Fellowship-dekkende Tjenester, Inc. Alle rettigheter forbeholdes.

De tolv tradisjoner er et forslag til hvordan gruppen skal pleies for å fremme tilfriskning. De tolv tradisjoner er gjengitt og tilpasset med tillatelse fra Alcoholics Anonymous World Services, Inc. AA er utelukkende et program for helbredelse av alkoholisme. Tillatelse til å gjengi og tilpasse de tolv tradisjoner betyr ikke at AA er tilknyttet SLAA og ikke SLAA til AA.

ANONYME ALKOHOLIKERES TOLV TRADISJONER

1. Vår felles velferd bør komme først. Personlig tilfriskning avhenger av AA-enhet. 2. For vårt gruppeformål finnes bare én høyeste autoritet, en kjærlig Gud, slik som Han kan uttrykke seg i vår gruppesamvittighet. Våre ledere er kun betrodde tjenere – de regjerer ikke. 3. Den eneste betingelse for AA-medlemskap er et ønske om å slutte å drikke. 4. Hver gruppe bør være selvstendig, unntatt hvor det gjelder saker som vedrører andre grupper og AA som helhet. 5. Hver gruppe har ett hovedformål: Å bringe budskapet til alkoholikeren som fremdeles lider. 6. En AA-gruppe bør aldri gi garantier eller finansiell støtte, og bør ikke låne AA-navnet til noen beslektet organisasjon eller utenforstående foretagende, for at ikke penge-, eiendoms- og prestisjespørsmål skal avlede oss fra vårt fremste formål. 7. Hver AA-gruppe bør være selvhjulpen, uten bidrag utenfra. 8. AA bør alltid være ikke-profesjonell, men våre servicekontorer kan gjøre bruk av spesialutdannede folk. 9. AA bør aldri bli organisert, men vi kan opprette tjenesteorganer eller komiteer som er direkte ansvarlig overfor dem de tjener. 10. AA tar ikke standpunkt til utenforliggende spørsmål. AA-navnet bør således aldri trekkes inn i offentlige stridsspørsmål. 11. Vår kontakt med allmennheten er mer basert på å tiltrekke enn å drive propaganda. Når det gjelder presse, radio, TV og film, må personlig anonymitet alltid bevares. 12. Anonymitet er det åndelige grunnlaget for alle våre tradisjoner, som alltid minner oss om å sette prinsipp foran person.